

**DIN EN 3729****DIN**

ICS 49.030.50

**Luft- und Raumfahrt –  
Gewinderinge, selbstsichernd, Linksgewinde, aus hochwarmfestem  
Stahl FE-PA92HT (A286), versilbert;  
Deutsche und Englische Fassung EN 3729:2008**

Aerospace series –

Rings, threaded, self-locking, left-hand thread, in heat resisting steel FE-PA92HT (A286), silver plated;

German and English version EN 3729:2008

Série aérospatiale –

Bagues filetéés, à freinage interne, filetage à gauche, en acier résistant à chaud FE-PA92HT (A286), argentées;

Version allemande et anglaise EN 3729:2008

Gesamtumfang 17 Seiten

Normenausschuss Luft- und Raumfahrt (NL) im DIN

## **Nationales Vorwort**

Der Verband der Europäischen Luft-, Raumfahrt- und Verteidigungsindustrie Normung (ASD-STAN) ist vom Europäischen Komitee für Normung (CEN) für zuständig erklärt worden, Europäische Normen (EN) für das Gebiet der Luft- und Raumfahrt auszuarbeiten. Durch die Vereinbarung vom 3. Oktober 1986 wurde ASD Assoziierte Organisation (ASB) des CEN.

Dieses Dokument (EN 3729:2008) wurde von ASD-STAN, Fachbereich Mechanik, unter Mitwirkung deutscher Experten des Normenausschusses Luft- und Raumfahrt erarbeitet.

Das zuständige deutsche Normungsgremium ist der Arbeitsausschuss NA 131-03-01 AA „Verbindungselemente“ im DIN Normenausschuss Luft- und Raumfahrt.

Entsprechend Beschluss 57/9 des Technischen Ausschusses des Beirats des Normenausschusses Luft- und Raumfahrt (NL) im DIN Deutsches Institut für Normung e.V. sind die europäischen Luft- und Raumfahrt-Normungsergebnisse zweisprachig, in Deutsch und Englisch, in das Deutsche Normenwerk zu überführen. Aus diesem Grund wurde der Deutschen Fassung dieser EN-Norm die Englische Fassung hinzugefügt.

Für die in diesem Dokument zitierten Internationalen Normen wird im Folgenden auf die entsprechenden Deutschen Normen hingewiesen:

ISO 5855-1    siehe E DIN ISO 5855-1

## **Nationaler Anhang NA** (informativ)

### **Literaturhinweise**

E DIN ISO 5855-1, *Luft- und Raumfahrt - MJ-Gewinde — Teil 2: Allgemeine Anforderungen*

ICS 49.030.99

Deutsche Fassung

Luft- und Raumfahrt —  
Gewinderinge, selbstsichernd, Linksgewinde, aus  
hochwarmfestem Stahl FE-PA92HT (A286), versilbert

Aerospace series —  
Rings, threaded, self-locking, left-hand thread, in heat  
resisting steel FE-PA92HT (A286), silver plated

Série aérospatiale —  
Bagues filetées, à freinage interne, filetage à gauche,  
en acier résistant à chaud FE-PA92HT (A286), argentées

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 29. Februar 2008 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Management-Zentrum des CEN oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, der Schweiz, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG  
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

Management-Zentrum: rue de Stassart, 36 B-1050 Brüssel